

REDACTIUNEA,
Administrațiunea și Tipografia.
BRAȘOV, piața mare Nr. 33.
Scrisori nerancate nu se primesc. Manuscripte nu se retrimit.
INSERATE se primesc la ADMINISTRATIONE în Brașov și la următoarele Birouri de anunțuri:
In Viena: M. Dukas Nachr. Max. Augustfeld & Emrich Lesner. Heinrich Schalk. Rudolf Mosse. A. Oppelka Nachr. Anton Oppelk. In Budapesta: A. V. Goldberger, Ekstein Bernat. In Hamburg: Maroly & Liebmann.
PREȚUL INSERȚIUNILOR: o soră garmond pe o colonă 6 or. și 30 or. timbru pentru o publicare. — Publicări mai dese după tariful și învoială.
RECLAME pe pagina a 3-a o soră 10 or. sau 30 bani.

GAZETA TRANSILVÂNIEI.

A N U L L X I I

„GAZETA“ iese în fiecare zi.
Abonamente pentru Austro-Ungaria:
Pe un an 12 fl., pe șase luni 6 fl., pe trei luni 3 fl.
N-rii de Duminică 2 fl. pe an.
Pentru România și străinătate:
Pe un an 40 franci, pe șase luni 20 fr., pe trei luni 10 fr.
N-rii de Duminică 8 franci.
Se prenumără la toate oficiile poștale din țară și din afară și la d-nii colectori.
Abonamentul pentru Brașov
Administrațiunea, Piața mare Târgul Inului Nr. 30, etajul I: Pe un an 10 fl., pe șase luni 5 fl., pe trei luni 2 fl. 50 cr. Cu dusul în casă: Pe un an 12 fl., pe 6 luni 6 fl., pe trei luni 3 fl. — Un exemplar 5 or. v. a. sau 15 bani. — Atât abonamentele cât și inserțiunile sunt a se plăti înainte.

Nr. 107.

Brașov, Sâmbătă 15 (27) Mai.

1899.

In ajunul Congresului.

Duminea viitoare se va întruni în Sibiu Congresul național extraordinar al provinciei metropolitane române gr. or. Causa pentru care se întrunesc este de-o excepțională gravitate, ceea ce indică însuși faptul convocării acestui Congres, care s'a făcut cu cea mai mare grabă.

E vorba, ca biserica să ia pozițiune într-o cestiune de mare cumpană, a căreia rezolvare i-se impune în fața pregătirilor, ce le face guvernul pentru executarea articolului de lege XIV: 1898 privitor la regularea venitelor preoțesci.

Scim, că Sinódele eparchiale s'au ocupat în sesiunile lor ordinare din anul curent cu această cestiune și cunoscem și hotărârile lor. Deoarece însă aceste hotărâri n'au conglăuit, s'a ivit cazul prevădută de consistoriul metropolitan, când trebuia să se pronunțe Congresul, ca cea mai înaltă corporațiune în organizațiunea bisericească.

Este dăr indoit de importantă problema Congresului național bisericesc, ca autoritate supremă, căci votul său va avea de-a face directiva hotărâtoare pentru atitudinea întregii provincii metropolitane în fața novelor pericole, ce-o amenință din partea puterii statului. Pronunțând cuvântul pericul, am indicat tot odată absoluta necesitate, ca cei amenințați de el: clerul și poporul, să fie pe deplin conșcii, de marea îndatorire ce o au față cu biserica și cu instituțiunile ei și să se grupeze cu toții strâns și fără șovăire sub scutul autorității celei mai înalte bisericesci, ca să pōtă respinge cu efect escesele puterii de stat omnipotente.

Amintita lege relativă la întregirea venitelor preoțesci, cu deosebire §§-ii 7, 8 și 9 ai ei, pe când încă era numai proiect a fost viu combătută din partea consistoriilor și a arhierieilor, din cauză, că prin dispozițiunile ei și prin condițiunile ce se puneau pentru împărțirea preoției cu ajutor din partea statului se viola dreptul de autonomiă al bisericeii.

Ōre prin aceea, că acel proiect, în contra căruia s'au plâns atunci reprezentanții bisericeii, a fost mai pe urmă votat de dietă fără modificare și a devenit lege în vigoare, schimbatu-s'a ceva în caracterul pericolului, ce-l învōlvă pentru autonomia bisericeii dispozițiunile lui din cestiune? Noi credem, că nimic nu s'a schimbat, ci că de fapt, prin aducerea lui la valōre de lege, s'a încercat a-se face o spărtură în zidul autonomiei noastre bisericesci.

Acēsta ne aduce aminte de acțiunea puterii de stat întreprinsă pe terenul politic al dreptului de limbă, în urma căreia în legea de naționalitate — care s'a fost adus ca o lege fundamentală de stat — s'au făcut diferite spărturi prin legile de maghiarizare bine cunoscute puse în vigoare una după alta dela 1879 încōce.

Intre aceste legi și aceea, despre care vorbim, dela 1898, este însă o esențială deosebire. Cele dintâii s'au adus ca obligatōre pentru toți, cea din urmă este facultativă. Ea dispune, că ajutorul de stat s'eu întregirea venitelor se dă preoților personal, ăr nu parohiei s'eu bisericeii ca atare. Dēcă preoții o vor cere dela guvern și vor întruni tōte însușirile, ce le condiționează acesta, vor primi întregirea cum o vor primi; dēcă nu o vor cere, nu vor deveni stipendiații guvernului în sensul legii. Autorităților bisericesci legea le dă numai rolul de mijlocitōre între diferiții petenți și guvern, și acēsta însă numai *usque ad bene placitum* ministrului de culte.

Cestiunea, ce va fi supusă Congresului de Duminecă, este: dēcă biserica, ca atare, pōte admite, ca preoțimea ei, în condițiunile puse de lege și de guvern, să primescă întregirea oferită ori nu?

Noi credem, că Congresul național bisericesc, ca reprezentantă supremă, n'are să fiă legat prin votul anterior al Sinódelor eparchiale și că el trebuie înainte de tōte să precizeze situațiunea generală a bisericeii față cu stăpânirea, ale căreia intențiuni, cuprinse în legea dela 1898 și în ordonanța ministerială privitoare la executarea ei, sunt în cel mai mare grad vătămătōre autonomiei bisericesci. I-se impune dăr înainte de tōte întrebarea, că ōre pōte să dăinuescă organizațiunea unei bisericeii, când alte autorități decât ale ei vor avē să decidă, chiar peste capul autorităților sale, dēcă purtarea unui preot este morală și dēcă el trebuie disciplinat cu rigōre din partea lor; vor avē să decidă dēcă au procedat „corect“ ori nu în acēsta disciplinare? Mai departe i-se impune întrebarea, dēcă biserica pōte să admită, ca dreptul de disciplinare ce-l dă legea dela 1898 ministrului de culte să fiă transformat — cum se întēmplă prin amintita ordonanță de executare — într'un drept de inspecțiune polițienescă, prin care se vătēmă cumplit onōrea și bunul renume al preoției, creându-se pentru ea o legiuire excepțională, deosebită de aceea ce este în vigoare pentru cei-lalți cetățeni ai statului, inventându-se pentru preoție — cum s'a făcut și pentru învătătorii, cari cer ajutor de la stat — un deosebit delict al „directiunei dușmane statului“?

Numai după-ce va fi în clar asupra acestor întrebări, credem noi, Congresul pōte să se ocupe de celelalte amēnunte și întrebări privitōre la atitudinea și măsurile, ce sunt a-se lua în fața executării legii dela 1898.

De aici urmēză, că nu putem fi de opiniunea, ce a lansat ō înainte cu câte-va zile „Telegraful Român“, că după intrarea în vigoare a legii pentru întregirea venitelor preoțesci, biserica n'are să ia mēsuri pentru salvarea autonomiei, ci pentru paralisarea efectelor rele ale aplicării acestei legi, pentru a re-

gula ținuta organelor ei spre a observa o procedere uniformă.

Convingerea noastră este, că efectele rele ale aplicării legii fără de apērarea cea mai energică și fără de salvarea autonomiei bisericeii nu se vor putē paralisa. Aici nu mai pōte fi vorbă, dēcă o parte a preoției, în sērăcia ei, va avē abnegarea, ca de bună voiă să renunțe la întregire ori nu, ci se tractēză de aceea, dēcă biserica pōte să renunțe la bazele organizațiunei sale, de temere, că unii s'eu alții nu vor respecta concludusul luat de Congres și vor cere ajutorul direct dela guvern?

Trebue să distingem bine deosebirea cea mare dintre aceste două eventualități, avēnd tot-odată în vedere praxa mult probată a stăpânirei, care pentru ajungerea fatalclor ei intențiuni nu se împiedecă de nici o formă și de nici o considerațiune de drept și de echitate, și atunci nu vom mai vorbi de concluse platonice.

Nu! Hotărîrea ce o va lua Congresul național bisericesc necum să fiă „platonice“, ori „neexecutabilă“, trebue să fiă de așa, ca să convingă în mod neîndoios pe cei ce atacă aședămintele și vada bisericeii, că tōte încercările lor, tōte apucăturile și veltirile, ce le vor pune la cale prin noul sistem de cumpărare de suflete, vor fi spulberate de suflarea puternică a conștiinței de drept, de care sunt pētrunși apērătorii autonomiei.

„Duelul din Viena“ — „pentru ultimul pact“.

Așa numesc două foi din Pesta tratările dintre ministrii austriaci și ungari asupra afacerii pactului, tratări, care se continuă, cum am vēdūt, de vre-o 3—4 zile în Viena fără de-a fi avūt până acum vr'un rezultat.

În numărul nostru de ieri am arătat cum stau lucrurile cu pactul și cari sunt divergențele dintre cele două guverne.

Consiliul de corōnă, ce s'a ținut alaltăieri sub presidenția Maj. Sale monarhului, n'a avūt nici un rezultat, așa că intensitatea crizei a crescut în proporțiile ei amenințătōre. Cei doi ministri-președinți, Thun și Szell, și-au desfășurat punctul lor de vedere înaintea monarhului față cu grava cestiune. După cât aflăm din țiarele, ce am primit adi, din partea cabinetului austriac s'a făcut declararea, că *la met un cas* nu pōte să facă concesii Ungariei. Din partea cabinetului ungari, ministrul-președinte Szell a declarat, că el *nu se pōte abate* dela stipulațiunile încheiate cu opoziția din dietă, ba după „Bud. Hrlp“, d-l Szell să fi adaus, că dēcă nu va reuși cu formula sa, *va trebui să-și dea dimisia*. La urmă monarhul a declarat, că susține pentru el hotărîrea și că *va vedē cum va decide*. Decisiunea acēsta se așteptă, după unii, pe adi Vineri.

Din mai multe părți se anunță, că toți ministrii austriaci sunt *solidari* cu contele Thun și că în urma acēsta, dēcă va veni întrebarea dimisiunei ministeriului austriac, acesta va dimisiona întreg.

Țiarele vieneze prevestesc lupte înfocote. Ele declară, că ori va dimisiona,

ori nu cabinetul Thun, situațiua rămâne aceeași. Nici un guvern austriac, dīce „*Vaterland*“, nu va putē să se abată dela linia trasă de cabinetul Thun în cestiunea pactului, dēcă nu vrē chiar să renunțe ou totul la conlucrarea parlamentului.

Mult mai lăudăroși și mai nervoși sunt combatanții dela pressa maghiară. Ei dīce, că nu se pōte închipui în Ungaria un guvern, care să primescă clausula din Ischl acceptată de Banffy, căci o cedare din partea Ungariei ar însemna o rușinosă capitulare. Cer prin urmare capitularea Austriacilor.

E vorba dăr de capitulare. În astfel de împrejurări putem fi cu drept cuvēt foarte curioși a vedē sfirșitul.

Reforma învățămētului în școlile medii.

Ministrul unguresc de culte și instrucțiune a publicat dīlele trecute un proiect de reformă a planului de învățămēt în școlile medii. S'a adresat printr'o circulară cătră toți inspectorii de școle, stăruiind a arăta motivele pentru cari ține să reformeze *instrucțiua în gimnasii și în școlile reale*.

În noul său plan de reformă ministrul înlocuesce studiul *limbei grecesci* în gimnasii cu studiul *istoriei lumii și a literaturii maghiare*, care în prima linie să servescă *scopurilor naționale maghiare*. La gimnasii și la școlile reale drept centru principal e contemplată *istoria maghiară*, în jurul căreia trebue să se grupeze cealaltă istoriă universală.

Ministrul motivēză acēstă parte a reformei sale astfel:

„Sistemul instrucțiunei istoriei s'a schimbat cu totul. Planul de învățămēt tinde într'acolo, ca **trecutul nostru național să călăuzescă pe elev din primele clase până la sfirșit...** Pe lângă căutarea și stabilirea punctelor de atingere, instrucțiunea în acest mers înlănțuit al său promite a fi roditoare din punct de vedere al apreițării *trecutului nostru național* (maghiar), care pune *istoria maghiară* în cadrul istoriei lumii.

La alt loc circulara ministrului dīce, că „consideră ca foarte însemnate dispozițiunile, cari tind spre învățarea mai aprofundată a *obiectelor de învățămēt național*“ (di maghiar). De aceea ministrul dă istoriei *literaturii maghiare* doi ani deplin de studiu.

Totul așa-dēră pentru „trecutul național maghiar“: istoriă, geografă, literatură. Tinerii gimnasiști la ce alta sunt bunți, decât să învețe a cunosce trecutul Maghiarilor, să învețe geografă și literatura maghiară — c'apoi vor fi dobă de carte. N'au ei nevoie să pună pond pe istoria lumii, pe geografă lumii, pe limbile și literaturile clasice — așa le spune Wlassics.

În tōtă mēsura asta a ministrului se manifestă un spirit retrograd și egoistic, cum numai în rēndurile „patrioților“ patentați se pōte găsi.

Dăr ce să-i faci? Vorba aluia: *Extra Hungariam non est vita...* câtă

vreme nobilii și generoșii urmași ai lui Arpad-Tuhutum sunt stăpânii țării.

Inaugurarea Curții de Compturi.

Discursul regelui Carol.

Etă discursul, pe care l'a rostit M. S. Regele cu ocazia inaugurării noului palat al Inaltei Curți de Compturi:

Simt o deosebită mulțumire, că pot în sfârșit saluta Inalta Curte de compturi în propriul său locaș, vrednic de această însemnată instituție de Stat, care este chemată să aibă o influență așa de bine-făcătoare asupra finanțelor țării prin un control sever și constant.

„Nicăiri acest control nu este neapărat trebuincios, decât la noi, fiind-că prin avântul puternic, pe care l'a luat România într'un timp relativ scurt, se îndemna din toate părțile la cheltuieli adese-ori peste măsură.

„Curtea de compturi are, d'ér, gréua sarcină de a veghea de aproape, ca administrațiunea financiară să fiă regulată și fondurile publice să fiă întrebuințate într'un mod legal, oprind ori ce risipă. Numai astfel se va așeza creditul Statului pe temelii sănătoase; însă, spre a se pute sprîjini pe veniturile statornice, cari asigură echilibrul bugetar, trebuie să avem înainte de toate o recoltă satisfăcătoare.

Marea secetă, care bântue țera în anul acesta, amenință munca noastră agricolă, izvorul cel mai bogat al României; neîncetat înalț rugile Mele către A-Tot Puternicul, ca să răspândescă binecuvântarea sa asupra ei și să ne trimită încă la vreme plouă, pentru a ne scăpa de primejdia, care se poate întinde asupra frumóselor noastre holde.

„Dorind, ca lucrările d-vóstré să aducă și în noul vostru palat ródele cele mai bune, mulțumesc călduros de cuvântarea așa de bine simțită adresată Mie în numele înaltei Curți de Compturi, cuvântare, pe care am ascultat-o cu cel mai viu interes“.

SCRIRILE ȚILEI.

— 14 (26) Maiu.

Sânțirea bisericii din cetate. Afiam, că după dispozițiunile mai nouă, I. P. S. Sa Metropolitul Ioan Meșianu va veni la Brașov în serbătorile Rosaliilor pentru a sânti noua biserică română din Brașov (cetate). Sânțirea se va face în ziua primă, ér Escelența Sa va sosi aici în Sâmbăta Rosaliilor.

In loc de cunună trecătoare pe sicriul regretatului Valeriu Bologa au mai intrat pentru masa studenților români din Brașov următoarele nobile daruri: D-l Iuliu Pușcariu, Budapesta, fl. 15. D-l Teodor Ciurcu, Bucuresci, fl. 15. D-l Dr. Nicolau Yecerdea, avocat, Sibiu fl. 10; „Concordia“, societate comercială, Sibiu fl. 6. D-l Camilo Petri, directorul „Concordiei“, Sibiu, fl. 4.

Pentru masa studenților a mai contribuit „Lipovana“ institut de credit și economii din Lipova, cu fl. 40. — Primăsoară marinimoșii donatori cele mai căldurose mulțumite din partea direcțiunii școlilor medii gr. or. române.

Noua eră de persecuțiuni. Din Făgăraș i-se scrie lui „Bud. Hrlp“, că inspectorul unguresc de școle Varo Benjamin a făcut un „turneu“ prin provinciă și a aflat d-lui, că în mai multe școle române învățătorii învață pe copii „cântece antimaghiare și agitatorice“. Inspectorul, p'etruns de duhul „patriotismului“, a confiscat versurile „trădătore“ și a p'irit pe învățători, ér judecătoria i-a pedepsit cu amende bănesci. Despre aceste pedepse s'a vorbit — dice diarul din Pesta — și în adunarea municipală, unde inspectorul nefiind de față, a răspuns în locu-i judele de cerc Nagy Lazar, d'icând, că învățătorii respectivii au fost pedepsiți prea ușor și ar fi meritat pedepse mult mai aspre.

Banchetul dela Iași. Astăzi, Vineri s'era, se va da în sala Teatrului din Iași

un mare banchet politic, la care s'au făcut 400 invitați. La acest banchet vor asista toți miniștrii și vor lua parte delegațiunii din toate județele. După cum anunță „Timpu“, în decursul banchetului, președintele consiliului de miniștri, d-l G. Gr. Cantacuzino, va rosti discursul-program al guvernului.

Incendiu. În 24 Maiu n. un incendiu grozav a izbucnit în Cetatea de Baltă (comit. Târnavei mic), care a prefăcut în cenușă un număr mare de case și alte edificii laterale. Păgubiți sunt mai ales locuitorii români ai comunei.

Congresul medicilor în Bucuresci. A doua ședință s'a ținut Miercuri. La ordinea de zi era: Raportul comisiunii de verificare a cestiunii și expunerea cestiunii propusă congresului Despre pelagra. După lucrările pregătitoare ale ședinței, d-l Dr. Neagoe își desvóltă interesanta d sale conferință asupra Pelagrei. D-sa a arătat pe larg cauzele pelagrei în România, susținând că această epidemie nu se datorese numai porumbului stricat, ci ea provine din ori și care porumb. Aceasta, dice conferențiarul, am constatat-o în diferite județe ale țării, unde porumbul era admirabil de frumos. Spune apoi, că numărul de pela groși în țera este actualmente de peste 20.000. Tratăză pe larg asupra măsurilor, pe cari Italienii le-au luat pentru combaterea pelagrei și despre cari d-sa a scris pe larg într'un tratat publicat în organul nostru. Ar fi de dorit termină d-sa, ca ori care guvern ar fi să ia grabnice măsur pentru combaterea acestui flagel, căci în cas contrariu un trist viitor ne așteptă. După ce d-l dr. Neagoe își termină în aplauzele congresului conferința d-sale, d-l Președinte ia cuvântul și în numele congresului aduce mulțumiri și felicitări conferențiarului. Urméază alegerea comitetului Asociațiunii pe anul viitor. Se aleg: D-nii d-r: Manolescu, Inotescu, M. Minovici, Petri-Galați, Georgescu N., Clement, Neagoe I. F. Bogdan, I. Ștefănescu, Druges u, Bărdescu, Besnea, Hristodorescu, Turbure, Stamatin, Tomescu N., Sadoveanu, Athanasescu, Rădulescu G., N. Minovici, Stai-covici, Dobrescu, V. Babeș, Leonte și Stai-culescu. Ultima ședință a fost eri.

Audițiune musicală. Marți s'era s'a ținut la teatrul național din Bucuresci o audițiune musicală, un fel de concurs pentru angajamente la opera în stagiunea 1899—1900. Afiam cu plăcere, că între cântăreții și cântărețele, cari au avut un succes splendid la această audițiune, este și d-șóra Onoria Popovici din Brașov.

Telefon între Clușiu și Budapesta. Ungurii clușeni vor cu ori-ce preț să stea în „intime“ legături cu cei din Pesta. Dér cum din Clușiu și până în Pesta e o bunicică depărtare, care le face imposibil de a-se prinde mână de mână, au decis să construiescă o liniă telefonică între aceste două centre ale maghiarismului. Construirea liniei se va începe anul viitor.

Congresul silvic. În zilele de 7, 8 și 9 Maiu s'a ținut în Bucuresci congresul membrilor societății „Progresul silvic“, care a stat sub președința d-lui I. Kallinderu, Administratorul Domeniului Corónei, în localul acestei Administrațiuni, unde este sediul societății. Pe lângă membrii societății, anul acesta în număr destul de mare au mai asistat la discuțiunile, ce s'au urmat în cele 3 ședințe consecutive, ministrul domeiilor d. N. Fleva și mai multe alte persoane mercante din Bucuresci.

Epitetul „jesuit“ e desonorant? Curtea superióră din cantonul Soleure (Elveția) va avé să se pronunțe asupra unui proces curio-. E vorba de a-se sci, decă epitetul de jesuit este desonorant. În numărul său din 6 Martie 1899, diarul Fortschritt, organ liberal din cantonul Soleure, preotul de Bettlach a fost calificat jesuit. Preotul a intentat proces redacției diarului susținând, că decă epitetul de jesuit nu este o injuriă, este o defăimare. Tribunalul de prima instanță achitând redacția, preotul a făcut apel.

Invetătorii din Austria și studiul religiei. Până acum la unele școle populare comunale din Austria era permis, ca invetătorii să propună și studiul religiei. În urma agitațiunilor de trecere dela ca tolicism la protestantism, inspectorii de școle la ordin mai înalt au oprit invetătorilor propunerea studiului religiei, cu care sunt însărcinați exclusiv cateheți din clar.

Emigrări la America. Din Lócse se anunță, că în luna Aprilie s'au dat 260 pașapórté pentru persoane emigrate la America. De bine ce se află în „fericita“ Ungaria, poporul își părăsesce patria și se duce peste țeri și mări, ca să-și câștige pâinea de toate zilele, pe care aici nu și o pôte câștiga.

Congres în contra tuberculosei. În Berlin s'a deschis alaltăeri un Congres de medici din toate statele și țerile, care se ocupă cu studiarea măsurilor, ce trebuie să se ia în contra răspândirii tuberculosei. La deschidere erau de față 2000 de membri.

Cunună. D-șóra Rosalia Viciu, fiica d-lui preot Viciu din Nirășteu, s'a cununat Duminecă cu d-l Stefan Calcer, absolvent de agronomie și aplicat ca contabil la o mare moșia din Zimnicea (Romania). D-l Calcer e originar din Dèmb (Transilvania). Cununia s'a săvêșit în biserica română din Nirășteu. — Felicitările noastre.

Siberia. Presa rusescă glorifică în articuli ditirambici pe Țarul Nicolae II pentru-că a sistat deportarea osenđiților la Siberia. Deportarea la Siberia a introdus'o mai întâiu Țarul Petru cel Mare, care a permis, ca față cu delicuenții să se aplice cel mai aspru regim; ei erau puși în lanțuri, séu, legați în grupe mai mari în lanțuri, fi duceau din cele mai depărtate ținuturi ale imperiului spre câmpurile de ghiată ale Siberiei. Cele mai multe deportări s'au făcut pe timpul împărătesei Caterina II, sub a cărei domniă s'a întemplat răscóala lui Pugacev. Sub Țarii Alexandru II și Alexandru III Siberia a fost umplută cu așa numiți exilați „nihilisti“, ér sub Țarul Nicolae II au fost exilați acolo numeroși studenți implicați în turburările studentescei din urmă. Se dice, că Țarul Nicolae II a făcut să se sisteze deportațiunile la Siberia mai ales în urma apretierii din parte-i a cător-va scrieri despre Siberia, cari au produs senzația în Petersburg.

Diariștii și conferența din Haga. În a treia comisiune a conferenței de pace, delegatul Svediei a propus, ca reprezentanților pressei să li-se dea voie a fi de față la desbaterile comisiunii. Președintele Bourgeois însă nici n'a voit să pună măcar la vot propunerea.

Emigrarea Mohamedanilor din Creta. În timpul din urmă Mohamedanii din Creta au început să emigreze în masse. Nu-i place Turcului stăpânirea ghiaurului (creștinului) și asta i pricina atător emigrări. După cum se anunță din Canea, prințul guvernator George a dat o proclamația, prin care invită pe creștinii, ca prin prevenirea și bunele lor porniri să pună capăt acestor emigrări.

Secetă extremă. Un raport al „Constitut.“ din Dobrogea, în care se vorbește de băile de mare dela Constanța, de „Sinaia Dobrogeii“ și serbarea de 10 Maiu în aceste orașe, se încheie cu următoarele rânduri: Tóte bune, d'ér lipsa de plóia a făcut nu numai pe agricultori pesomoriti, ci și pe comersanți, încât tótă suflarea, creștin și musulman, au eșit la câmp la 11 Maiu cerénd plóia; și m'a p'etruns glasul vibrant al hógei din turnul giamiei, care imploră norii de pe cer să se îndure a ne trimite stropii lor recreatori și de viață datători. Se dice, că au început deja a muri vitele de fôme. Trebuie să esclamăm din inimă: Dóme Dóme!

Din județul Roman i-se scrie „Drapelului“: Duminecă mai în tot județul au fost procesiuni cu icóne, însoțite de numeroși credincioși, pentru plóia. Eri și adî a plecat puțin, câmpul pare mult mai învese-

lit. Timpul continuă a fi noros. Prașila a început în tot județul. Din cauza secetei, cultura sfeceii de zahăr lasă mult de dorit. O mare parte din agricultori, vedénd, că până acum nu a răsărit peste tot, au început a o întórce și a séména porumb. Gránele timpurii se consideră ca pierdute, cele mai târzii au o înfățișare mai bună și în urma ploii de eri și adî par mult mai înveselite. Deși paul e scurt, a început a înspica.

Exposițiune industrială în Ruscuc — 1899. Din Praga ni-se trimite spre publicare următorul avis: Despărțeméntul internațional al acestei expozițiuni arangiate sub înalțul protectorat al Alteiței S. Regale principelui Ferdinand I de Bulgaria prin ministerul comerțiului și al agriculturii din Sofia, conține toate mașinile, motorii, aparatele, instrumentele și uneltele pentru industria, meseriă și gospodăria. Anunțul oficial despre acest despărțământ s'a și făcut pe cale diplomatică. Deschiderea solemnă a expozițiuni va fi la 14 August a. c. Orașul Ruscuc este situat fôrte favorabil și se pôte aștepta din România o mare afluență a vizitatorilor. În țerile balcanice expozițiunile se aranjéază fôrte rar și de aceea fabricanții mașinelor au o ocaziune fôrte favorabilă a expune cu folos fabricatele lor. Guvernul bulgar a fixat o mulțime mare de diplome și premii. Din comitetul de onóre fac parte mulți membri ai colegiului consular și negustori de frunte. Cine ar dori o informațiune mai amănunțită, programa și altele, să bine-voiască a-se adresa cât de curénd la directorul despărțeméntului special d-l Arthur Gobret, Praga — Karlin.

Pentru amatorii de fotografie. Aparate de fotografie pentru salon și viaj fôrte renumite aparate pentru fot grafi la moment, orecum și tóte articolele necesare, se pot procura dela A. MOLL life-anul curții c. și r. din Viena, Tuchlauben Nr. 9. Manufactură fotografică tondață la anul 1854. La cerere liste mari ilustrate, cuțimând preturile gratis. Deposte în Brașov la F. Jekelius, F. Kelemen, Victor Roth Farmaciști. Teutsch și Tartler, D. Eremias nepoții.

Consummatum est.

Brașov, 5/17 Maiu. 1899.

Consummatum est!

Infrățirea „radicalismului național“ cu reprezentantul român al searbosului liberalism judeo-maghiaro-internațional s'a îndeplinit sub auspiciile și urletele de bucuria ale mobului oradan agitât până la paroxism, și în ajunul celei mai mărețe zile din istoria poporului român, în ajunul zilei, în care 40,000 de Români mai simpii și mai cu puțină cultură ca membrii sinodului aradan, dér cu însutit mai multă conștiință de datorie au declarat și au jurat pe Câmpul libertății, că Români liberi vor să fiă pe pământul acesta îngrășat de sudorea și sângele părinților, moșilor și strămoșilor lor.

Inmărmuriți stăm cu ochii ațintiți spre Arad și nu suntem în stare a crede ceea-ce s'a întemplat. Decă țineam acum sunt câte-va luni de imposibil, ca „marele călugăr“ și „ascetul naționalist radical“ Mangra să se întrepună cu întreg stat-majorul său în favorul unui Goldiș — pe care el și cu ai săi l'au recunoscut și declarat de apostat și vândător al bisericii și al neamului — în preserea alegerii de episcop al Aradului țineam încă de imposibil, ca voturile majorității sinodului să se întrunescă asupra unei persoane de caracterul actualului episcop Goldiș.

Ceea-ce am ținut de imposibil s'a împlinit; vicarul Goldiș a fost ales cu majoritate de un vot episcop al Aradului.

Diecesa Aradului are netăgăduit dreptul de-a alege de episcop pe cine-i place; i a plăcut să-l alege pe Goldiș!

Consummatum est! Până atunci, până când episcopul Goldiș va începe a preface în fapte promisiunile, pe cari le-a făcut aderenților săi, după alegere, trebuie să ne supunem principiului majorității și să sistăm lupta, care s'a purtat de un lung șir de ani în contra persoanei sale.

Dér episcopul Goldiş nu este de vină, că a devenit episcop; tot meritul în privința acestui succes îl are „Tribuna Poporului“, fără concursul căreia Goldiş prima o dată putea numai votul aderentului său Dr. Ioan Suciu, care de dragul lui s'a lăpădat de prietenii săi de principii, dér ceea-ce este de recunoscut, a fost singurul, care a avut curajul bărbătesc de a se declara fățiș pentru candidatura lui. „Tribuna Poporului“, deși ea l'a ales pe vicarul Goldiş de episcop, nici înainte, nici după alegere nu a cutezat și nu cuteză a afirma, că Goldiş a fost candidatul ei, și voește să facă a crede pe cetitorii săi, că ea nu a luptat pentru Goldiş, ci a luptat în contra „neamurilor“, ér Goldiş numai din întâmplare a devenit episcop, fiind-că afară de el și candidatul „neamurilor“ nu a mai fost alt candidat mai demn. Este aceasta o dovadă de o hipocrisie și de un fariseism, de care au fost capabili numai fariseii jidanii și mai apoi Jesuiții catolici, dér și aceștia numai la timpul lor, ér nu la finea secolului al XIX-lea.

Am așteptat cu mare nerăbdare să cetesc articolul de fond al primului număr după alegere al „Tribunei Poporului“.

Mă așteptam la un cânt entusiastic de învingere! Românul când trântesce la pământ pe adversarul său chieue una de bucurie, că i-a succes învingerea, dér după îsbucnirea inconștientă a bucuriei egoistice, imediat se furișează în sufletul său simțul de generozitate față de adversarul învins, se apropie de el, îi dă mâna, îi ajută, ca să se ridice éráș în picioare și îl întreabă, decât nu i-a cauzat prea mare durere învingându-l. Așa-i Românul! Ér Românul, care nu este așa, nu este fiu al Romei, nu este urmașul Romanilor, cari nu numai, că stimau pe dușmanii învinși și moravurile lor, dér duceau și deii lor la Roma și le făceau acolo altare.

Dér am un „pech“ foarte mare cu așteptările mele în privința tinutei „Tribunei Poporului“; ér m'am înșelat! Acesta foiă nu a manifestat în articolul de isbândă (articol de fond din n-rul 87) nici una dintre însușirile, cari fac o parte a caracterului Românului. Nu a cutezat a chiui din fariseism, pentru ca să nu se credă, că ar fi pactat cu Goldiş; în schimb însă nu s'a arătat nici generozitate față de dușmanul învins, ci după ce acesta a căzut, a încercat a-i mai trage, după pilda măgarului cu leul — încă o lovitură!

Articolul de isbândă se ocupă într'un ton prefăcut calm și obiectiv cu însemnătatea săvârșitei alegeri de episcop și constată în prima linie, că s'a pus capăt în diecea Aradului unui sistem, pe a cărui fință păgubitoare pentru națiune, noi cei depărtați dela Arad, cu toate „lămuririle“ date din partea „Tribunei Poporului“, n'am fost în stare a o recunoște.

În a doua linie constată „Tribuna Poporului“, că „asupra alegerii nou alesului au căzut de acord fii de ai bisericii învrăjbiți tot de un șir de ani“. Acești fii în vrăjbiți pot să fie numai aderenții lui Goldiş și ai „Tribunei Poporului“; ér aceștia s'au împăcat îndată-ce s'a înfrânt sistemul inaugurat prin Meșianu. Concluziunea logică din premisele „Tribunei Poporului“ este deoă, că cauza atacurilor vehemente, pe cari le-a adresat „Trib. Poporului“ în contra lui Goldiş, nu a fost nici ținuta ne demnă a acestuia, nici conștiința de sine a aceleia. Causa neînțelegerii a fost actualul Metropolit Meșianu și cu „neamurile“ lui, cari ca „ardeleni intriganți au sciut să învrăjbească pe frații ungureni și să-i facă să se mănânce unul pe altul numai și numai pentru-ca să le întunece mințile și pentru-ca ei (adecă neamurile) să pōtă inaugura „sistemul“ sub a cărui povară se încovõe s'ermanii ungureni de 24 de ani, fără să dea un suspin“.

Goldiş este om foarte cinstit, „ba e om învătă“, care a purtat luptă științifică față de Unguri „chiar“ pentru latinitatea noastră (numai atâta ne mai trebuia, ca să fi afirmat, că am fi de rasă mongolică, fino-ugrică sau ural-altaică) și mai presus de toate este „om blând“ și cum se dice are „mâni curate“, ér Magra ungurean cu

minte și și om de cinste, care deja de mult cunoscote toate facultățile morale și spirituale ale compatriotului său. Ambii s'ar fi putut înțelege foarte bine, dér a intrat zizania între ei în chipul metropolitului Meșianu și a „neamurilor“ sale și l'a făcut pe unul ca să devină apostat, ér pe celalalt ca să se facă naționalist radical, și ast-fel — ceea-ce este mult de regretat—i-a făcut să se combată până la cuțite.

Tōte acestea s'au schimbat îndată-ce căpetenia s'a depărtat din Arad. Din acel moment apostatul și național-radicalul s'au înțeles și se înțeleg foarte bine; numai atâta nu se știe încă cu siguranță, cine s'a schimbat la față, apostatul său radical-naționalul (numai de schimbare la față este vorba, în esență deosebiri n'au existat nici când) Așa stă scris în „Tribuna Poporului“ din 5 (17) Maiu 1899. Ér tu, Ungureanule călător, decât trecând pe aici vei auți, ce a scris „Tribuna Poporului“, du-te acasă și decât vei afla, că compatrioții tăi cred lucrurile acestea, spune-le, că capetele lor și-au greșit cariera.

Înțeleg însă să te bați cu Hamsea, dér să te bați și cu logica, e lucru cam prost. Acesta o cercă „frații“ noștri ungureni afirmând, că alegerea lui Goldiş însemnăză pacea în eparchia Aradului. Și sciiți pentru-ce va fi pace acolo? Ascultați! Dér tu Ungureanule călător astupă-ți urechile pentru ca să nu auți cele ce le voiți spune eu acuma, căci alt-fel nu te mai întorci acasă. Pacea s'a restabilit în eparchia Aradului pentru aceea, fiind-că decât nu eșea Goldiş, nu era pace! Ba ce e mai mult, decât „neamurile“ învingeau cu candidatul lor, erau să înființeze o bancă și un jurnal cotidian în Arad. Dōmne, ce nefericire era acesta pentru lumea întregă românescă! Să te păzescă Dumnezeu de furia metropolitului și a „neamurilor“ sale! În fine așa dic cercurile d'ecesane conducătoare, că acum e pace. Fia pace! Vom vedé! „Tribuna Poporului“ cred, că ar dori pacea, pentru-ca să și mai dirégă puțîn toaleta ceva cam derangiată în urma hărțuiei electorale, și să și mai improspeteze sulemenela de pe față, care încă a suferit ceva cam mult; dér eu sunt de părerea, că de pace nici vorbă nu pōte fi. Cine a sémēnat vânt, furtună trebuie să secere!

Dér chiar și decât tinera păcătoasă s'ar puté bucura de pace, nu cred, că i vor mai suride amantii, pentru că prea s'a arătat în neglijee și prea mult s'au convins amantii, că atât formele și sulemenela, cât și spiritul sunt false, cumpărate din farmacia său din alt loc.

Secpul șirurilor mele este a dovedi, că „Tribuna Poporului“, ca organ național, s'a compromis până în méduva oșelor, că o ast-fel de foiă și-a perdat dreptul de existență și că este păcat național a cheltui măcar un crucer pentru sprijinirea acesteia foi.

Cu acesta intențiune voi începe o serie de articoli, în care voi descrie în mod calm și obiectiv cauzele fundării „Tribunei Poporului“, activitatea ei, și ne mai po menita tragere pe stăra comisă față de fundatorii și față de marele public român în privința alegerii de episcop al Aradului.

Dr. Eugen de Lemeny.

Academia Română.

(Concursuri pentru premii, 1899.)

— Fine. —

XIII. Premiul *Adamachi*, de 5000 lei, se va decerne în sesiunea generală din anul 1901 celei mai bune lucrări scrise în limba română asupra următorului subiect: „Istoria literaturii române dela Cantemir până la 1821, cu estrageri din autorii acelei epoci literare“.

Terminul prezentării manuscrisurilor la concurs este până la 1 Septemvrie 1900.

XIV. Premiul *Princesa Alina Știrbei* se va decerne în sesiunea generală din anul 1902 pentru cea mai bună scriere în limba română despre: „Principiile morale și creștinesci, de cari trebuie să se conducă părinții în educațiunea copiilor lor“.

Premiul este de 8.500 lei, în care sumă se cuprind premiul autorului și chel-

tuelile de tipărirea scrierii (de minimum 30 cōle de tipar garmond) în 1000 exemplare, din cari 800 ale autorului și 200 ale Academiei.

Terminul prezentării manuscrisurilor la concurs este până la 1 Septemvrie 1901.

XV. Premiul *Statului Eliade-Rădulescu*, de 5000 lei, se va decerne în sesiunea generală din anul 1902 celei mai bune lucrări scrise în limba română asupra următorului subiect: „Studiu comparativ asupra dialectelor și sub-dialectelor române“.

Terminul prezentării manuscrisurilor la concurs este până la 1 Septemvrie 1901.

XVI. Premiul *Adamachi*, de 5000 lei, se va decerne în sesiunea generală din anul 1902 celei mai bune lucrări scrise în limba română asupra următorului subiect: „Domnia lui Ștefan-cel-Mare“.

Terminul prezentării manuscrisurilor la concurs este până la 1 Septemvrie 1901.

XVII. Premiul *G. San-Marin*, în sumă de 2000 lei, împreună cu procentele acestui fond până la acordarea premiului (decis. 6 Martie 1895), se va decerne în sesiunea generală din anul 1902 celei mai bune lucrări scrise în limba română asupra următorului subiect: „Considerațiunilor asupra comerțului României cu țările străine atât la Orient cât și la Occident, începând cu secolul XVI până în anii din urmă“.

Terminul prezentării manuscrisurilor la concurs este până la 1 Septemvrie 1901.

XVIII. Premiul *Statului Lozăr*, de 5000 lei, se va decerne în sesiunea generală din anul 1903 cele mai bune lucrări scrise în limba română asupra următorului subiect: „Studiul vinurilor din România din punctul de vedere economic și al compozițiunii lor chimice“.

Terminul prezentării manuscrisurilor la concurs este până la 1 Septemvrie 1902.

XIX. Premiul *Adamachi*, de 5000 lei, se va decerne în sesiunea generală din anul 1903 celei mai bune lucrări scrise în limba română asupra următorului subiect: „Alcoolismul în România“.

Terminul prezentării manuscrisurilor la concurs este până la 1 Septemvrie 1902.

XX. Premiul *Neuschotz*, de 2000 Lei, se va decerne în sesiunea generală din anul 1903 celei mai bune lucrări scrise în limba română asupra următorului subiect: „Expunerea finanțelor statului român dela 1859 până la 1902, cu o introducere asupra finanțelor Domniilor Regulamentare“.

Terminul prezentării manuscrisurilor la concurs este până la 1 Septemvrie 1902.

XXI. Premiul *Statului Eliade-Rădulescu* de 5.000 Lei, se va decerne în sesiunea generală din anul 1904 celei mai bune lucrări scrise în limba română asupra următorului subiect: „Epoca lui Mateiș Basarab și Vasile Lupu“.

Terminul prezentării manuscrisurilor la concurs este până la 1 Septemvrie 1903

XXII. Premiul *Adamachi* de 5.000 Lei, se va decerne în sesiunea generală din anul 1904 celei mai bune lucrări scrise în limba română asupra următorului subiect: „Istoria poeziei lirice la Români până la Alexandri“.

Terminul prezentării manuscrisurilor la concurs este până la 1 Septemvrie 1903.

XXIII. Premiul *Alexandru Bodescu* de 1.500 Lei, împreună cu 1.000 Lei dăruiti de D-l Ioan Kalinderu, se va decerne în sesiunea generală din anul 1904 celei mai bune lucrări scrise în limba română asupra următorului subiect: „Monografia economică, statistică și socială a unei comune rurale din România și a unei comune rurale românesce de peste graniță. — Monografia situațiunii economice a câte trei familii de țeran, fruntas, mijlocas și codas, luate din cele două comune, în total șese familii“.

Terminul prezentării manuscrisurilor la concurs este până la 1 Septemvrie 1903.

XXIV. Premiul *Princesa Alina Știrbei* se va decerne în sesiunea generală din anul 1906 pentru cea mai bună scriere în limba română despre: „Istoria României dela fundarea Daciei până la finele secolului present, pentru usul și întărirea sentimentelor patriotice ale tuturor cetățenilor“.

În această istorie trebuie să reasă firul conducător al dezvoltării statului român, greutățile ce poporul a avut de învins, suferințele ce a îndurat, efectele înfricoșate ale dominățiunilor străine, luptele ce el a purtat pentru a susține, naționalitatea sa neatinsă, redestepar-a nēmului românesc dovedită prin luptele eroice interne și externe susținute mai ales dela începutul secolului, — încununată prin independența redobândită și regatul înălțat de virtutea românescă însăși. — asigurată pentru vecie, precum va da Dumnezeu, prin succesele și progresele ce poporul va săvârși neînecat. (Din actul de donațiune.)

Premiul este de 8500 Lei, în care

sumă se cuprind premiul autorului și cheltuelile de tipărirea scrierii (de minimum 30 cōle de tipar garmond) în 1.000 exemplare, din cari 800 ale autorului și 200 ale Academiei.

Terminul prezentării manuscrisurilor la concurs este până la 1 Septemvrie 1905.

XXV. Premiul *Princesa Alina Știrbei*, se va decerne în sesiunea generală din anul 1910 pentru cea mai bună: „Carte de lectură pentru școlele secundare“.

Premiul este de 8.500 Lei, în care sumă se cuprind premiul autorului și cheltuelile de tipărirea scrierii (de minimum 30 cōle de tipar garmond) în 1.000 exemplare din cari 800 ale autorului și 200 ale Academiei.

Terminul prezentării manuscrisurilor la concurs este până la 1 Septemvrie 1909.

* * *

Notă. — Manuscrisurile lucrărilor puse la concursurile premiilor de sub N-rii VI — XXV, se vor presenta anonime, purtând o devisă, care va fi reproducă pe un plic sigilat cuprindend numele concurrentului.

Academia își rezervă dreptul de a tipări în publicațiunile sale lucrările, ce se vor premia.

Premiile se vor da autorilor numai după tipărirea lucrărilor premiate.

Concurenții sunt obligați a arăta totdeuna în scris pentru care anume premiul presintă lucrările la concurs.

Dare de sēmă și mulțamită publică.

Hațeg, 22 Maiu 1899.

Din încredințarea comitetului arangiator a reprezentațiunii teatrale, ce s'a arangiat în 6 Maiu n. c. în favorul „Reuniunii Române de cântări“ din loc, avem onore pe cale publică a înainta darea de sēmă despre profitul material obținut la această serată, anume: Intrate 116 fl. 60 cr. erogate 63 fl. 86 cr. Venitul curat: 52 fl. 74 cr.

Acest venit curat a fost administrat de către comitetul arangiator al „Reuniunii Române de cântări“ din loc. Comitetul reuniunii în ședința lunară ținută în 2/14 l. c. luând la cunoștință predarea venitului curat a mulțumit comitetului prin decisiune protocolară.

Cu această ocaziune ne ținem de plăcută datorință a exprima mulțumită și pe calea acesta următorilor domni, cari prin suprasolviri benevole ne-au încurajat.

Suprasolviri au încurs dela D-nii Teodor Doboi, Seliște 1 fl. Sofroniu Oltean preot gr. cat. Rechitova 1 fl. Crecean Onescu, Rechitova 50 cr. Constantin Popescu, Hațeg 50 cr. Un Seliștean 1 fl. Iuliu Ciuciu, Hațeg 1 fl. Dr. Aurel Vlaș 1 fl. Făbri K. 20 cr. D-na Lucreția Acs. 2 fl. Ioan Muntean 1 fl. B. R. B. Iomir 1 fl. 50 cr.

Primă-că toți, cari ne-au onorat cu prezența lor, mulțumitele noastre.

Dr. Gavril Suciu, Samuil Vladonea, președintele reuniunii secretar. și comit. arangiator.

NECROLOG. *Marița Rogozan*, absolventă a preparandiei din Blașiu, după lungi și grele suferințe a răposat la Turda în 25 Maiu n. c. în anul al 19-lea al etății. O jelesc întristații părinți Nicolae Rogozan cu soția sa Maria nasc. Simorffy și un număr mare de rudeni. — Fia-i țărina ușoră!

DIVERSE.

Evoluția științelor. Un naturalist norvegian d. Dahl, pescuind într'o ți un hering, a decis a-l obicnuî încetul cu încetul la alt mediu, decât al altor pesci. El îl băgă într'un vas cu apă și puțin câte puțin micșora cantitatea de apă din vas. Peștelui la început nu-i prea venea la socotelă, dér sfârși prin a-se obicnuî. Profesorul, încourajat de acest fapt, îl pu-e într'o bună diminiță pe pământ, unde peștele trăi și se hrănea cu tot ș-iul de erburi. După cât-va timp animalul se obicnuise să se tirasoă foarte bine pe uscat. Șir-manul pesce, într'o ți cădă într'un vas cu apă, și ce credeți că s'a întâmplat? Peștele s'a inecat!!!

Proprietar: Dr. Aurel Mureșianu.

Redactor responsabil: Gregoriu Maior.

Cursul la bursa din Viena.

Din 25 Maiu 1899.

Renta ung. de aur 4%	119.50
Renta de corone ung. 4%	97.05
Impr. cail. fer. ung. in aur 4 1/2%	120.90
Impr. cail. fer. ung. in argint 4 1/2%	101.—
Oblig. cail. fer. ung. de ost. I. emis.	120.10
Bonuri rural. uogare 4%	95.60
Bonuri rurale croate-slavone	96.75
Impr. ung. cu premii	160.75
Losuri pentru reg. Tisei si Seghedin	138.20
Renta de argint austr.	100.90
Renta de hartie austr.	100.40
Renta de aur austr.	120.05
Losuri din 1860.	139.70
Actii de-ale Banței austro-ungara	917.—
Actii de-ale Banței ung. de credit.	338.—
Actii de-ale Banței austr. de credit.	356.70
Napoleonori	9 55
Marci imperiale germane	58.92 1/2
London vista	120.47 1/2
Paris vista	47.80
Rente de corone austr. 4%	100.45
Note italiene	44.70

Cursul pieței Brașov.

Din 26 Maiu 1899.

Bancnota rom. Cump.	9.48	Vend.	9.50
Argint roman. Cump.	9.40	Vend.	9.44
Napoleon'ori. Cump.	9.52	Vend.	9.54

Galbeni	Cump.	5.60	Vend.	5.65
Ruble Rusescoi	Cump.	126.75	Vend.	—
Marci germane	Cump.	58.70	Vend.	—
Lire turcescoi	Cump.	11.70	Vend.	—
Seris. fonc. Albina 5%	101.—	Vend.	102.—	

Nr. 8272—1899.

PUBLICAȚIUNE!

Mercuri în 22 Maiu a. c. la 10 ore a. m. în oficiu economic orașenesc se va arênda Hotelul cel mare „Concordia“ dela băile Zizin pe timpul dela 15 lunie până la 31 Decembre 1899 pe cale de oferte.

Hotelul constă din o sală mare, 12 odăi, 4 odăi sub coperiș, 2 pivnițe, antisamburu, verandă, grajd, șopron de căruță, ghețarie, popicarie, cuptor de pâne etc.

Condițiunile licitației și ale contractului se pot vedea în oficiul economic orașenesc în timpul orelor de oficiu, până în ziua când se va ținea pertractarea ofertelor.

Ofertele sigilate și provedute cu vadiu de 50 fl. sunt a se preda în oficiu economic cel mult până în 3 Mai 1899, la 10 ore a. m.

Brașov, 20 Maiu 1899.

Magistratul orașenesc.

Praturile-Seidlitz ale lui Moll

Veritabile numai, decât fiecare cutiă este provedută cu marea de apărare a lui A. Moll și cu subscrierea sa.

Prin efectul de leuire durabilă al Praturilor-Seidlitz de A. Moll în contra greutăților celor mai cerbiciose la stomach și pânțee, în contra cărceilor și acrelei la stomach, constipațiunei cronice, suferinței de ficat, congestiunei de sânge, haemorhoidelor și a celor mai diferite bôte femeesci a luat acest medicament de casă o răspândire, ce cresce mereu de mai multe decenii încôce. — Prețul unei outioriginalne sigilate 1 fl. v. a.

Falsificațiile se vor urmări pe cale judecătorească.

Franzbranntwein și sare a lui Moll.

Veritabilu numai, decât fiecare sticlă este provedută cu marca de scutire și cu plumbul lui A. Moll.

Franzbranntwein-ul și sarea este forțe bine cunoscută ca un remediu poporal cu deosebire prin tras (frotat) alinã durerile de soldină și reumatism și a altor urmări de rēcică. Prețul unei sticle-originalne plumbate 90 cr.

Sapun de copii a lui Moll.

Cel mai fin sapun de copii și dame fabricat după metodul cel mai nou pentru cultivarea rațională a pele, cu deosebire pentru copii și adulți. Prețul unei bucată 20 cr. Cinci bucată 90 cr. Fie-care bucată de sapun pentru copii este provedută cu marca de apărare A. Moll.

Trimiterea principală prin

Farmacistul A. MOLL,

c. și r. furnisor al curții imperiale Viena, Tuchlauben 9.

Comande din provinciã se efectuează gîlnic prin rambursã postalã.

La depozite se se cerã anumit preparatele provedute cu iscãlitura și marca de apărare a lui A. MOLL.

Depozite în Brașov: la d-nii farmaciști Ferd. Jekelius, Victor Roth, Franz Kellamen și engros la D. Eremia Nepoții, Teutsch & Tartler.

ABONAMENTE

LA

„GAZETA TRANSILVANIEI“

Prețul abonamentului este:

Pentru Austro-Ungaria:

Pe trei luni	3 fl. —
Pe șese luni	6 fl. —
Pe un an	12 fl. —

Pentru România și străinătate:

Pe trei luni	10 fr.
Pe șese luni	20 fr.
Pe un an	40 fr.

Abonamente la numerele cu data de Duminecă.

Pentru Austro-Ungaria:

Pe an	2 fl. —
Pe șese luni	1 fl. —
Pe trei luni	50 cr.

Pentru România și străinătate:

Pe an	8 franci.
Pe șese luni	4 franci.
Pe trei luni	2 franci.

Abonamentele se fac mai ușor și mai repede prin mandate postale.

Domnii, cari se vor abona din nou, se binevoiescã a scrie adresa lãmurit și a arãta și posta ultimã.

Mătăsurî-Damast 75 cr.

până la fl. 14.65 cr. metru — precum și mătase-Henneberg, negră, albă și colorată, dela 45 cr. până la fl. 14.65 cr. metru — în cele mai moderne țesături, colori și desenuri. — Particularilor li-se trimite franco și liberate de vamă în casă. — Mostre se trimit imediat la cerere. **Fabricile de mătăsurî ale lui G. Henneberg** (liferant al Curții c. și r.) Zürich.

TIPOGRAFIA

A. Mureșianu

Brașov, Têrgul Inului Nr. 30.

Acest stabiliment este provedut cu cele mai bune mijlôce tehnice și fiind bine asortat cu tot felul de caractere de litere din cele mai moderne este pus în pozițiune de a puté esecuta ori-ce comande cu promptitudine și acuratețã, precum:

IMPRIMATE ARTISTICE
IN AUR, ARGINT ȘI COLORI.

CĂRȚI DE SCIINȚĂ,
LITERATURĂ ȘI DIDACTICE

STATUTE.

FOI PERIODICE.

BILETE DE VISITĂ
DIFERITE FORMATE.

PROGRAME ELEGANTE.

BILETE DE LOGODNĂ ȘI DE NUNTĂ
DUPĂ DORINȚĂ ȘI ÎN COLORI.

ANUNȚURI.

REGISTRE și IMPRIMATE
pentru toate speciile de serviciuri.

BILANȚURI.

Compturi, Adrese,
Circulare, Scrisori.
Couverte, in tola mărimea.

TARIFE COMERCIALE,
INDUSTRIALE, de HOTELURI
și RESTAURANTE.

PREȚURI-CURENTE ȘI DIVERSE

BILETE DE INMORMENTARI.

Comandele eventuale se primesc în biuroul tipografiei, Brașov Têrgul Inului Nr. 30, etagiul I, cătrã stradã. — Prețurile moderate. — Comandele din afarã rugãm a le adresa la

Tipografia A. MUREȘIANU, Brașov.

Gazeta Transilvaniei cu numărul à 5 cr. se vi de la librãria Nic. I. Ciureu și la Eremias Nepoții.

Sosirea și plecarea trenurilor de stat reg. ung. în Brașov.

Valabil din 1 Maiu st. n. 1899.

Sosirea trenurilor în Brașov:

Dela Budapesta la Brașov:

- I. Trenul de persoane la 8 ore dim.
- II. Tr. accel. peste Clușu la 2 ó. 9 m. p. m.
- III. Trenul mixt la 10 ore 25 min. sêra
- IV. Trenul accel. la 5 ore 7 min. dim.

Dela București la Brașov:

- I. Trenul mixt, care circuliã numai Vinerea dela Predeal, la 5 ore 20 min. dim.
- II. Trenul accel. la 2 ore 18 min. p. m.
- III. Trenul mixt, la 5 ore 20 min. p. m.
- IV. Trenul de pers., la 9 ore 27 min. sêra
- V. Trenul accel. la 10 ore 14 min. sêra.

Dela Kezdi-Osorheiu la Brașov:

- I. Trenul de persoane la 8 ore 25 m. d., (are legãturã în St.-Georgi cu Ciuc-Szerda și Ciuc-Gyimes).
- II. Trenul de persoane la 1 órã 51 m. p. m.
- III. Trenul mixt, la 6 ore 48 m. sêra. (are legãturã cu Ciuc-Szereda).

Dela Zêrnesci la Brașov (G. Bartolomeiu).

- I. Trenul mixt la 6 ore 22 min. dim.
- II. Trenul mixt la 1 órã 12 min. p. m.
- III. Trenul mixt la 8 ore 18 min. sêra.

Dela Ciuc-Gyimes la Brașov:

- I. Trenul de pers. la 8 ore 25 min. dim
- II. Trenul de pers. la 2 órã 51 min. p. m.
- III. Trenul mixt la 6 ore 48 min. sêra.

Plecarea trenurilor din Brașov:

Dela Brașov la Budapesta:

- I. Trenul mixt la 5 ore 8 min. diminețã
- II. Tr. accel. (peste Clușu) la 2 ó. 45 m. p. m.
- III. Trenul de pers. la 7 ore 48 min. sêra.
- IV. Trenul accel. la 10 ore 26 min. sêra.

Dela Brașov la București:

- I. Trenul de persoane la 3 ore 55 min. d.
- II. Trenul mixt la 11 ore a. m.
- III. Trenul accel-rat (ce vine pe la Oradia-Clușu) la 2 ore 19 min. p. m.

Dela Brașov la Kezdi-Osorheiu:

- I. Trenul de persoane la 5 ore 19 min. dim. (are legãturã cu Tuznad) Ciuc-Szereda. 3 ó. 15 m.
- II. Trenul mixt la 8 ore 50 min. a. m.
- III. Trenul de pers. la 3 ore 15 m. p. m. (are legãturã cu linia Tuznad-Ciuc-Szereda).

Dela Brașov la Zêrnesci (G. Bartolomeiu).

- I. Trenul mixt la 9 ore și 2 min. a. m.
- II. Trenul mixt la 3 ore 18 min. p. m.
- III. Trenul mixt la 9 ore 30 m. sêra.

Dela Brașov la Ciuc-Gyimes:

- I. Trenul de pers. la 5 ore 19 min. dim.
- II. Trenul mixt la 8 ore 50 min. a. m.
- III. Trenul de pers. la 3 ore 50 min. p. m.